

# Volksstimme

## Volksstimme für Bieleß

zugleich

für Bieleß

Geschäftsstelle der „Volksstimme“ Bieleß, Republikanska Nr. 4. — Telefon Nr. 1294

Organ der Deutschen Sozialistischen Arbeitspartei in Polen

Anzeigenpreis: Für Anzeigen aus Pommern-Schlesien je mm 0,12 Zloty für die achtspaltige Zeile, außerhalb 0,15 Zlp. Anzeigen unter Text 0,60 Zlp. von außerhalb 0,80 Zlp. Bei Wiederholungen tarifliche Ermäßigung.

Abonnement: Vierteljährig vom 16. bis 30. 4. cr. 1,65 Zl., durch die Post bezogen monatlich 4,00 Zl. Zu beziehen durch die Hauptgeschäftsstelle Rattowik, Beatestraße 29, durch die Filiale Königshütte Kronprinzstraße 6, sowie durch die Kolporteurs

Redaktion und Geschäftsstelle: Rattowik, Beatestraße 29 (ul. Kosciuszki 29).

Postfachkonto W. R. O., Filiale Rattowik, 300174.

Zernipress-Anschluß: Geschäftsstelle sowie Redaktion Nr. 2097

# Das Ergebnis der Unterredung Roosevelt-Macdonald

### Einigung über alle schwebenden Probleme — Währungsfragen und Abrüstung im Vordergrund — In Erwartung der Weltwirtschaftskonferenz

Washington. Roosevelt und Macdonald haben folgende gemeinsame Erklärung ab: Wir besprachen am Sonntag gründlich die Abrüstungsfragen für Genf. Sowohl der amerikanische Präsident wie der Ministerpräsident fühlen, daß das Ergebnis der Besprechung die Erfolgsaussichten für die Konferenz in Genf und in London beträchtlich gefördert hat. Präsident Roosevelt wird die Abrüstungsverhandlungen mit Herriot fortsetzen.

London. Das bisherige Ergebnis der Macdonald-Roosevelt-Unterredung wird von dem Washingtoner Berichterstatter der „Times“ wie folgt zusammengefaßt:

1. Die von Roosevelt gegebene allgemeine Uebersicht über die Lage hat bei der englischen Abordnung die Auffassung befestigt, daß eine breite Grundlage für eine Vereinbarung im Grundriss bestehe.

2. Außerhalb dieses Rahmens eines grundsätzlichen Einvernehmens liegen die Fragen der Zollherabsetzung — insbesondere in Beziehung zum Ottawaer Abkommen — der Währungsstabilisierung und der Kriegsschulden.

3. Roosevelt habe anscheinend noch keine klare Währungs politik.

4. Kriegsschulden seien noch nicht besprochen worden.

5. Die Abrüstung werde während der Besprechungen am Montag und Dienstag eine große Rolle spielen.

6. Roosevelt und seine Berater seien überzeugt, daß ein baldiger Zusammentritt der Weltwirtschaftskonferenz — etwa zwischen dem 10. und 20. Juni — notwendig sei.

7. Roosevelt und Macdonald haben beschlossen, daß die Sachverständigen — auf englischer Seite Sir Frederic Leith Ross und auf amerikanischer Seite Overton — nach der Abreise Macdonalds in Washington verbleiben und ihre Arbeiten fortsetzen.

„Daily Telegraph“ zufolge hat sich Macdonald damit stillschweigend einverstanden erklärt, daß die Schuldenfrage den Zoll- und Währungsfragen untergeordnet und die gesamtwirtschaftliche Lage als Ganzes erwogen wird, ehe Einzelheiten herausgegriffen werden.

## Letzter Akt in Genf?

Nach der „Osterpause“ nimmt am Dienstag die Abrüstungskommission ihre Arbeiten wieder auf, um den englischen Abrüstungsvorschlag zu diskutieren. Wer wollte leugnen, daß sich die Verhältnisse inzwischen international derartig zugespitzt haben, daß von der Lösung der Abrüstungsfrage überhaupt nicht mehr ernsthaft gesprochen werden kann. Was jetzt in Genf begonnen wird, das ist der letzte Versuch, einen Ausgleich zu finden, um die „Abrüstung“ auf bessere Zeiten zu verschieben. Denn es stehen sich heute soviel „Verbesserungsanträge“ gegenüber, daß es überhaupt schwer ist, sich in den Wünschen der einzelnen Mächte zurecht zu finden, wobei alles auf einen Nenner konzentriert werden kann, daß die Großmächte die Abrüstung gar nicht wollen, weil sie nach ihrer Ansicht einen Fehler begangen haben und Deutschland die „Gleichberechtigung“ zusichern, als man die Entwicklung der Verhältnisse im Reich noch nicht übersehen konnte. Unter dem Druck der damaligen „Militärs“ im Reichskabinett war man zu Zugeständnissen bereit, die man heute auf keinen Fall mehr erfüllen will, weil sich inzwischen Dinge abgespielt haben, die einer Kriegsgefahr gleichen, wenigstens, wie sie das Ausland gegenüber Deutschland gern sehen möchte. Man will nicht den eigenen Hauptfehler anerkennen, der in den sogenannten Friedensverträgen verankert liegt, auf deren Erfüllung jetzt Deutschland pocht, nachdem man sie zur Grundlage oder Voraussetzung der kommenden Abrüstung gemacht hat. Die Abrüstungshefen sind seinerzeit nicht von Deutschland, sondern von den Siegerstaaten aufgestellt worden und es ist jetzt geradezu unbegreiflich, warum Frankreich, England, Japan und Italien nicht zu ihrem Pakt stehen, den sie als die Voraussetzung der Sicherung des Friedens für „ewige Zeiten“ bezeichnet haben.

Man muß vor Beginn der Diskussion in Genf, dem letzten Akt einer Verständigungsmöglichkeit über die Abrüstung feststellen, daß das heutige Chaos und selbst der sogenannte „deutsche Kriegsgeist“ nicht vorhanden wäre, wenn man beim Abschluß der Verträge sich nicht hätte vom Siegeswahn leiten lassen. Statt eines offenen Militärstandes in Deutschland hat man eine militärische Psychose geschaffen, die jetzt den „Siegern“ zum Verhängnis wird, nachdem sie nichts anderes, als ihre eigenen Vorschläge zur Abrüstung aus dem Friedensvertrag von Versailles, realisieren sollen. Die deutsche Forderung zur Abrüstung ist doch so klar und offen, das man nur erwarten könnte, daß sie die anderen erfüllen und man käme auf diesem Wege sofort zur Abrüstung. Aber weit gefehlt, man fordert jetzt wieder Sicherheiten von Seiten Frankreichs bevor Deutschland die Gleichberechtigung zuerkannt wird und England will über irgend ein Abkommen Frankreich zur Abrüstung zwingen, wobei es hinsichtlich der deutschen Wünsche nach der Uebernahme der Macht durch Hitler einfach eine sogenannte Probezeit oder Bewährungsfrist fordert. Die deutsche Delegation hat bereits vor ihrer Abreise nach Genf zum Ausdruck gebracht, daß für sie beide Forderungen nicht annehmbar sind, daß es hier nur heißen kann, volle Gleichberechtigung für Deutschland oder Abrüstung der Völkerbundsstaaten und wenn diese nicht darauf eingehen, so ist Deutschland der Verpflichtungen der Abrüstungsformeln aus dem Versailler Vertrag entbunden und kann bezüglich seiner Aufrüstung unternehmen, was ihm beliebt. Das ist ein Scherzstück für die Schöpfer von Versailles und sie wissen genau, daß aus diesem Vertrag nur noch die Formeln übrig geblieben sind, über die sich die Zeit hinweggehen wird, durch Verschulden der Sieger, die eben auf diesen Vertrag pochten, obgleich er sich in all seinen Teilen als ein Verhängnis für Sieger und Besiegte erwiesen hat.

Allen Abrüstungsfreunden ist es klar, daß ohne Versailles auch heute keine Hitlerregierung in Deutschland am

## Kein Austritt des A. D. G. B. aus der Internationale

### Eine Falschmeldung über den Ausschluß

Amsterdam. Von einer Sitzung der Vorstände und wichtigsten Funktionäre des internationalen Gewerkschaftsbundes, in der der Abbruch der Beziehungen zum A. D. G. B. beschlossen worden sein soll, ist hier nichts bekannt. Das „Allgemeine Handelsblad“ meldet, daß bei Erkundigungen an „befugter“ Stelle die Dortmunder Meldung als vollkommen aus der Luft gegriffen bezeichnet und erklärt worden sei, daß eine Sitzung des Vorstandes des Internationalen Gewerkschaftsbundes in Amsterdam nicht stattgefunden habe. Die letzte Zusammenkunft hätte in Paris stattgefunden. Damals sei deutscherseits erklärt worden, daß man den Lauf der Dinge in Deutschland abwarten müsse. Von der Möglichkeit einer Trennung vom Deutschen Gewerkschaftsbund sei keine Rede gewesen.

## „Abschied“ von Hugenberg

In Braunschweig nur noch Nationalsozialisten. — Die Deutschen nationalen geschlossen übergetreten.

Braunschweig. Am Montag haben zwischen Deutschen nationalen und Nationalsozialisten im Lande Braunschweig Besprechungen stattgefunden, die zu dem Ergebnis geführt haben, daß der Landesverband der Deutschen nationalen Volkspartei geschlossen zur NSDAP übertritt. Für das Landesparlament dürfte sich der Uebertritt dahin auswirken, daß der Landtag rein nationalsozialistisch wird.

## Organisationsausschuß für Weltwirtschaftskonferenz einberufen

Genf. Der engere Organisationsausschuß des Völkerbundsrates für die Weltwirtschaftskonferenz ist nach einer amtlichen Mitteilung des Völkerbundssekretariats nunmehr offiziell von dem Vorsitzenden, dem englischen Außenminister Simon, zum 29. April nach London einberufen worden. Dem Ausschuß, der sich auf die Entscheidung des Völkerbundsrates vom 26. Januar 1933 stützt, gehören außer England, Deutschland, Italien, Belgien, Japan, Frankreich, Norwegen und die Vereinigten Staaten an. Der Ausschuß hat vom Rat die Befugnis erhalten, den Zeitpunkt für den Zusammentritt der Weltwirtschaftskonferenz festzusetzen und die Konferenz sodann offiziell einzuberufen.

## Weitere sozialdemokratische Landtagsabgeordnete verhaftet

Berlin. Wie der Parlamentsdienst der Telegraphen-Union erfährt, sind die sozialdemokratischen preussischen Landtagsabgeordneten Bau-Hannover und Bauer-Ludewalde verhaftet worden.



## Der neue deutsche Botschafter für USA in Washington

Dr. Hans Luther (links), bis vor kurzem Reichsbankpräsident und jetziger Botschafter Deutschlands in den Vereinigten Staaten, verläßt mit Botschaftsrat Dr. Leitner ein Amtsgelände in Washington.

Wir demonstrieren am 1. Mai für

Vollständige Arbeitsruhe ist Pflicht!

Massen heraus!

# Freiheit und Sozialismus!







# Polnisch-Schlesien

## Der Riemengurt als Schlichtungsmittel

Die Zeit hat es mit sich gebracht, daß man beim Prüfgeln sich nicht mehr eines gewöhnlichen Stodes bedient. Der bricht nur zu leicht und die Schmerzen sind wohl groß, aber man läuft dabei Gefahr, den Mißhandelten zu erschlagen. Man hat den Gummiknüppel erfunden, der besser wirkt als der gewöhnliche Knüppel. Der Gummiknüppel macht gründliche Arbeit, denn er schmeigt sich vorzüglich an den Körper und man läuft nicht gleich Gefahr, den Geschlagenen zu erschlagen. Schmerzen verursachen er womöglich noch mehr als ein gewöhnlicher Knüppel.

Aus Indien wird jetzt berichtet, daß man dort eine Gummiplatte zum Prüfgeln erfunden hat. Sie soll vorzüglich wirken, denn sie paßt ganz gut auf die Wade, überhaupt, wenn die Wade entsprechend vorgehalten wird. Bei dem Prüfgeln will man auch gleich den Effekt sehen bezw. hören und die Gummiplatte klatscht ordentlich, wenn man damit einen Schlag auf die Wade verfehlt bekommt. Wir „emanzipieren“ uns auf diesem Gebiete immer mehr und erfinden neue Prüfgelwerkzeuge, wie es sich eben „zivilisierten“ Menschen geziemt.

Nur der Bauer ist auf diesem Gebiete konservativ geblieben. Will er jemanden erschlagen, so berührt er nach wie vor die Dreschflegel oder die Mißgabel und zieht so ausgerüstet gegen den Feind. Wenn er einem einen „Denkzettel“ verfehlen will, so zieht er die „konnica“ (Wagenlenke) aus seiner „briczka“ und haut damit über den Schädel. Will er aber jemanden züchtigen, so schmeißt er seinen Hofriemen ab. Das sind so die „Waffen“ des Bauern und er hält daran fest.

In Kamionka in Wolhynien war der Bauer Joan Korczeff ein sehr geschickter Mann. Er war groß gewachsen, hatte kräftige Muskeln und ein „Repele“ voll Grütze. Man hat ihn auch zum Woiß bestellt, denn er wußte sich in allen Dingen ganz gut zu helfen. Ging es nicht im Guten, so gebrachte er seine Fäuste, die überzeugender wirkten, als die geschriebenen Befehle. Doch war sonst der große Korczeff ein gutmütiger Ael und man machte sich nicht selten über ihn lustig in seiner Dorfgemeinde. Man konnte ihm manches einreden, denn er war leichtgläubig.

Joan Korczeff hatte eine junge und hübsche Frau, die, was Temperament anbelangt, ein Gegenpaar zu ihrem Joan bildete. Sie hinterging ihn auch, aber der große Joan sah das nicht und verprügelte jeden, der ihm davon erzählte. Seine Frau bezeichnete das natürlich als eine „Verleumdung“ und Joan glaubte ihr das aufs Wort. Seine Frau Jagna war ein frommes Weib und sah sehr viel in der orthodoxen Kirche und bei dem Popen. Das fand der Joan alles in der besten Ordnung. Die Frau muß fromm sein und muß fleißig die Kirche besuchen, denn sie muß auch für den Mann und die Kinder beten. Wohl hat er davon gehört, daß der Pope ein wenig zu göttlich zu seiner Jagna war, aber das war ein „Diener Gottes“, der genau wissen mußte, wie weit er gehen kann. Schließlich war die Jagna keine Jungfrau mehr und das schickte sie gegen alle Zudränglichkeiten von seiten der Männer.

Vor den Osterfeiertagen entschloß sich der große Joan in den Wald zu fahren, um sich mit Holz zu versehen. Die Jagna war davon verständigt und hat auch fleißig alle Vorbereitungen für ihren Joan getroffen. Er spannte an, nahm Axt und den Knecht mit, zog seinen warmen Schafspelz an und fuhr in den Wald. Kaum, daß Joan fort war, besuchte die Jagna den Pope und die beiden machten sich einen „guten Tag“. Der Zufall wollte es aber, daß dem Bauern ein Rad gebrochen ist und er tief schnell zurück, um Ersatz zu beschaffen. Er wollte anfangs gar nicht in die Wohnstube herein, sondern ein Rad aus dem Schuppen holen. Doch überlegte er und entschloß sich, der Jagna über den Vorfall zu erzählen. In der Küche fand er die Jagna nicht, und als er die Wohnstube betrat, da erlebte der gutmütige Joan eine schöne Überraschung. Seine Jagna war nur mit einem Hemd bekleidet und ähnllich sah der Pope aus. Die beiden haben nicht einmal das Betreten des Zimmers durch Joan bemerkt, so vergaßt waren sie ineinander. Schnell entschlossen warf Joan seinen kurzen Schafspelz von sich, schnallte den Riemengurt ab und züchtigte die beiden so lange, bis er nicht ganz ermüdete. Dann warf er den nur mit Hemd bekleideten Popen zur Tür hinaus und schnallte den Riemengurt um. Der Ehebruch seiner Jagna mit dem Popen war dadurch gesühnt.

## Herr Calonder beim Herrn Wojewoden

Gestern stattete der Präsident der Reichsdeutschen Kommission für Oberschlesien einen längeren Besuch dem Herrn Wojewoden ab. Zwischen den beiden Herrn wurde längere Zeit verhandelt, aber ein Kommunikat über die Besprechungen wurde nicht veröffentlicht.

## Protestschritt des deutschen Generalkonsuls beim Vizewojewoden

Der deutsche Generalkonsul Graf Abelnmann hat nunmehr den bereits angekündigten Protestschritt bei der Wojewodschaft wegen des Aufrufs des schlesischen Aufständischenverbandes unternommen. Graf Abelnmann wurde in Abwesenheit des Wojewoden vom Vizewojewoden empfangen. Der Generalkonsul wies besonders die Vorwürfe menschenlicher Ermordung unschuldiger Polen in Deutschland zurück. Viele Behauptung entbehrten jeder Grundlage und könnten eine Störung der deutsch-polnischen Beziehungen zur Folge haben. Der Vizewojewode versicherte, daß irgend welche Besorgnis für die Reichsdeutschen nicht vorläge. Es würden weitgehende Sicherheitsmaßnahmen zur Aufrechterhaltung von Ruhe und Ordnung getroffen werden.

## Vereinigung der Gemeinden Brzozowic und Kamien

Auf Grund eines Wojewodschaftsrats-Beschlusses wurden die Gemeinden Brzozowic und Kamien im Kreis Schwientochlowitz mit dem 1. April zu einer Verwaltungseinheit vereinigt. Die Verwaltungseinheit trägt die Bezeichnung „Brzozowic-Kamien“.

# Protestversammlung gegen die ungleichmäßige Verteilung der Aufträge an die Königshütte

Weitere Beurlaubung von Arbeitern — 30 000 Feiertagshilfen — 50 jähr. Bestehen der Hüttenfeuerwehr

Der Betriebsrat hat am Sonntag vormittag die Belegschaft der Betriebe des Schnell-, Morgan- und Feineisenwalzwerkes nach dem Volkshaus zu einer Versammlung zusammengerufen, um zu verschiedenen wichtigen Fragen Stellung zu nehmen. Betriebsrat Bombka eröffnete die Versammlung und gibt die Tagesordnung bekannt, worauf Betriebsrat Smiestol einen Bericht über die allgemeine Lage und einen besonderen über das Schnell-, Morgan- und Feineisenwalzwerk erstattet. Das Schnellwalzwerk, das bereits 18 Monate stillgelegt war, wurde in den letzten Tagen wieder in Betrieb gesetzt, weil die Falbhütte die Lieferungszeit der Russenaufträge nicht einhalten kann und demnach die Konventionalstrafe entrichten müßte. Hieraus kann die ungleiche Verteilung der Aufträge seitens der Interessengemeinschaft am besten gekennzeichnet werden. Es wurde die Forderung aufgestellt, daß, wenn die überwiesenen 1 100 Tonnen Kleineisen aufgearbeitet werden, weitere Aufträge erteilt werden, damit das Schnellwalzwerk im Betriebe weiter bleiben kann. In Verbindung damit wurde bekanntgegeben,

daß die Königshütte bis jetzt an die 30 000 Feiertagshilfen aufzuweisen gehabt hat,

während in der Bismarck- und Falbhütte nur ein ganz geringer Teil eingelegt wurde. Andererseits fällt die hohe Anzahl der Beurlaubungen in der Königshütte mit 600 jede drei Monate auf, während in der Falba- und Bismarckhütte bei annähernd 5000 Mann Belegschaft kaum 200 Mann turnusmäßig beurlaubt sind. Erst am Freitag fand beim Demobilisierungskommissar eine Verhandlung zwischen der Arbeitervertretung und der Verwaltung statt, weil letztere den Antrag einreichte, 703 Mann beurlauben zu dürfen. Nach längeren Verhandlungen genehmigte der Demo die Beurlaubung von 500 Mann auf drei Monate, ferner müssen 50 Mann aus den Werkstättenbetrieben in der Hütte aufgenommen werden.

Die Machinationen der Auftragserteilung wurden einer besonderen Beurteilung unterzogen, und die Ausarbeitung der verschiedenen Eisenorten eine große Rolle spielen. Mit Vorliebe werden Syndikatsaufträge in der Falbhütte ausgearbeitet und die harten Eisenorten der Königshütte überwiesen. Die bisherige Zuteilung in Tonnen muß aufgehoben werden, denn es ist nicht egal eine Tonne Eisenbahnschienen oder Kleinzeug in derselben Zeit auszuwalzen. Wenn in Erwägung gezogen wird, daß im Triowalzwerk in 8 Stunden 400—450 Tonnen Eisen ausgewalzt werden können, so müßten die Aufträge für die Königshütte verdoppelt werden. Deshalb wird auch die

gleichmäßige Schichtenverfahung gefordert. Wenn auch das Triowalzwerk und die Strecke 1 Schienenaufträge für Holland, Brasilien und die polnischen Staatsbahnen auszuführen haben, so gilt der Zeitpunkt aber nicht für alle Betriebe der Hütte, und wobei Feiertagshilfen eingelegt werden.

Die Neuherung eines Generaldirektors, daß die Betriebe Schnell- und Morganwalzwerk für die Zukunft tote Betriebe sein werden, darf nicht eintreten. Es wird erhofft, daß die noch 30 000 Tonnen zu vergebenden Russenaufträge an der Preisfrage nicht zum Scheitern der J. G. ausgehen dürfen. Es kann eine Basis gefunden werden, um die Aufträge zu erhalten. In der darauf stattgefundenen lebhaften Aussprache wurde über die tiefmütterliche Behandlung der Königshütte seitens der J. G. geklagt. Um dem Ganzen mehr Nachdruck zu verleihen, müßte einmal ein „Spaziergang“ nach der Generaldirektion in Bismarckhütte unternommen werden. Die Betriebe Morgan- und Schnellwalzwerk brauchen keine tote Betriebe zu werden, wenn eine gerechte Verteilung der Aufträge und gleiche Behandlung vorgenommen wird. Wenn dies in der Durchführung nicht möglich sein sollte,

## Die Stilllegung der Andaluziagrube verschoben

Beim Demo fand gestern eine Konferenz statt, in welcher eine Entscheidung über die Stilllegung der Andaluziagrube fallen sollte. Die Verwaltung hat einen Antrag auf Stilllegung dieser Grube bereits im März gestellt, aber der Demo hat sich mit diesem Antrag nicht befaßt. Erst gestern fand er Gelegenheit, sich mit der Stilllegung der Grube zu befassen. Die Verwaltung begründete den Antrag mit Auftragsmangel. Exportieren wollen die Gruben nicht und für die Inlandskonsumtion ist die Kohle viel zu teuer. Aus diesem Grunde ist kein Absatz vorhanden und deshalb muß die Grube geschlossen werden. Die Arbeitervertreter haben den Antrag der Verwaltung heftig bekämpft. Die Grube hat bis jetzt immer genug Absatz gehabt. Die Verwaltungskosten wurden nicht abgebaut, was unbedingt gesehen müßte. Der Demo vertagte die Entscheidung und begründete das damit, daß er zuerst die Sachlage an Ort und Stelle überprüfen muß. Weiter hat der Demo die Reduktionsliste auf den Gießegruben genehmigt. Dort gelangen 210 Arbeiter zur Entlassung.

## Betriebsratswahlen in den Chorzower Städtewerken

Gestern wurden die Betriebsratswahlen in den Chorzower Städtewerken, die am 22. begonnen haben, beendet. Wahlberechtigt waren 1426 Arbeiter und abgestimmt haben 1173. Es erhielten Stimmen: Polnische Berufsvereinigung 536 und 4 Mandate und zwei Ergänzungsmandate. Eine Gewerkschaft, Richtung Rubin, 133 Stimmen und 1 Mandat, der polnische Klassenkampfverband erhielt 334 Stimmen und 3 Mandate. Die Sanacijagewerkschaft J. J. J. erhielt 132 Stimmen und 1 Mandat. Vor einem Jahre hat die Sanacja 2 Mandate gewonnen, mithin hat sie ein Mandat verloren.

dann soll mit der J. G. ein Ende gemacht werden, denn durch die „Verheiratung“ der einzelnen Eisenhütten schneidet die Königshütte bis jetzt immer am schlechtesten ab.

Es wird ganz besonders darauf hingewiesen, daß eine Mehrzuteilung von Aufträgen an die Königshütte erfolgen könnte, wenn nicht Persönliches eine große Rolle spielen würde. Wenn Arbeiter der Werkstättenverwaltung in den Betrieben der Königshütte beschäftigt werden sollen, so muß unter allen Umständen

eine größere Zuteilung von Bestellungen erfolgen.

Im übrigen müßten auch solche Arbeiter in der Falba- und Königshütte Aufnahme finden, nachdem es Schwesternwerke sind. Nachdem noch die Betriebsräte Bohenek und Gardobon zu allgemeinen Fragen sprachen, empfiehlt Betriebsrat Sowa der Belegschaft

mehr Beachtung den verschiedenen Unfällen zu schenken,

und die Anmeldung zur Krankenkasse der Knappschaft nicht zu vergessen. Anmeldungen werden täglich von 8—9 Uhr bei den Knappschaftsältesten entgegengenommen. Ferner erlucht Betriebsrat Smiestol die Anwesenden,

sich mehr mit wirtschaftlichen Fragen in den Betrieben zu befassen,

und die Politik den politischen Parteien zu überlassen und dies ganz besonders außerhalb der Hütten. Wer die Mitgliedschaft zur Krankenkasse weiter aufrecht erhält, braucht bei der Wiedereinstellung nach dem Urlaub sich einer ärztlichen Untersuchung nicht zu unterziehen. Unter „Verschiedenes“ wurden Akkordefragen besprochen. Die Uhrverteilung soll im Monat Mai stattfinden, ferner wird am Floriantag (4. Mai) das 50jährige Bestehen der Hüttenfeuerwehr durch Kirchgang begangen. Kommunionvorschüsse werden in diesem Jahre von der Verwaltung gewährt. Nachdem noch eine Delegation aus der Belegschaft gewählt wurde, die sich mit dem Arbeiterrat nach der Generaldirektion begeben wird, wurde einstimmig folgende Entschließung angenommen:

Die am Sonntag, den 23. April 1933, vormittags um 9 Uhr im Volkshaus in Königshütte abgehaltene Betriebsversammlung des Schnell-, Morgan- und Feineisenwalzwerks der Königshütte protestiert auf das schärfste gegen die ungleichmäßige Verteilung der Aufträge innerhalb der Interessengemeinschaft.

Die Belegschaft des Morganwalzwerks fordert die Zuteilung von Aufträgen über 8 Millimeter, weil bei der Verteilung der Aufträge dieser Betrieb nur bis 8 Millimeter Drahwalzung berücksichtigt wird. Infolgedessen muß gerade dieser Betrieb monatlang feiern, während andere Betriebe der Interessengemeinschaft, die für dieselbe Produktionsaufarbeitung in Frage kommen, durchgehend und voll beschäftigt werden.

Die Belegschaft des Schnellwalzwerkes, das nach 18 Monaten Unterbrechung wieder in Betrieb gesetzt wird, fordert Zuteilung von weiteren Aufträgen, so daß nach Aufarbeitung der zuteilten 1 100 Tonnen dieser nicht wieder außer Betrieb gesetzt wird. Begründet ist diese Forderung durch die Tausende von Feiertagshilfen in der Königshütte sowie der 600 Mann Turnusurlaub, die bei den anderen Betriebsabteilungen der Interessengemeinschaft in dieser hohen Zahl nicht anzutreffen sind.

Für die Zukunft soll die Tonnenzuteilung außer Kraft gesetzt werden und die gleichmäßige Schichtenverfahung zur Einführung kommen, damit die Bevorzugung der anderen Hütten unterbunden wird.

Die Versammelten fordern mit Nachdruck von der Generaldirektion der J. G. den berechtigten Forderungen Rechnung zu tragen.

## 5 prozentiger Lohnabbau in der Zellulosefabrik in Kalesy

Die Verwaltung der Zellulosefabrik „Matronag“ in Kalesy hat bekanntlich den Arbeitern mitgeteilt, daß sie die Bude schließen wird, weil sie keinen Absatz habe. Später hat die Verwaltung den Arbeitern mitgeteilt, daß ein eventueller Lohnabbau doch die Fabrik retten könnte. Die Arbeiter haben schließlich einer 5prozentigen Lohnreduktion zugestimmt, unter der Bedingung, daß keine Reduktion stattfinden wird.

## Selbstmord des Generalintendanten Illing

Der Generalintendant des Oberschlesischen Landestheaters, Illing, hat sich am Montag mittag in dem D-Zug Berlin-Beuthen, der um 20,08 Uhr in Beuthen eintrifft, kurz vor der Station Fürstenwalde (Mark) erschossen. Dem Schaffner war es aufgefallen, daß das Abteil, in dem der Generalintendant sich aufhielt, verhängt war. Bei seinem Eintritt fand er Illing bereits entleert vor. Die Leiche wurde einstweilen beklagnahmt.

Generalintendant Illing hat bekanntlich sein Amt als Leiter des Oberschlesischen Landestheaters, das er 6 Jahre lang ausübte, niedergelegt, nachdem ihm die Betriebszelle der N. S. D. A. P. das Mißtrauen ausgesprochen hat. Am Sonntag wurde es bekannt, daß ein Haftbefehl gegen Illing erging und zwar im Zusammenhang mit der angeblichen Korruptionsaffäre des Beuthener Oberbürgermeisters Anatrik.

## Hohe Strafen für Kurpfuscherei

Die Behörden haben sich der Kurpfuscherei angenommen, die sich in der letzten Zeit wie die Fülze nach einem warmen Regen vermehrt haben. Die Kurpfuscherei wurden mit sehr hohen Geldstrafen belegt. Ein gewisser Roman Slawik in Königshütte erhielt ein Strafmandat auf 2000 Zloty lautend, Fronclowiak 1000 Zloty, Marlowa 800 Zloty usw. Man will dadurch der Kurpfuscherei den Garaus machen.



## 19 Millionen Zloty Geldstrafe

In Graudenz wurde ein großes Werk, die „Pepege“ neu erbaut, die viele Jahre hindurch Gummimwaren produzierte. Diese große Firma hat große Steuerbetrügereien begangen, was die Finanzbehörden festgestellt haben. Es wurde eine strenge Untersuchung eingeleitet, die zur Schließung der großen Fabrik in welcher 7000 Arbeiter beschäftigt waren, führte. Die Untersuchung dauerte 2 Jahre und die Folge davon war, daß die Aktionäre mit einem Strafmandat in Höhe von 19 Millionen Zloty belegt wurden. Es ist dies wohl die höchste Geldstrafe, die seit Bestehen Polens auferlegt wurde. Außerdem wurde gegen die Verwaltung noch das Strafverfahren eingeleitet, wobei Gefängnisstrafen zu erwarten sind.

## Kattowitz und Umgebung

### Registrierung von Knappschaftspensionären.

Das städtische Wohlfahrtsamt in Kattowitz fordert sämtliche Pensionäre der deutschen Gruben-Knappschaftsvereine, denen die Spółka Bracka in Tarnowitz die Auszahlung der Unterstützung gesperrt hat, auf, sich unverzüglich und zwar spätestens bis zum 28. d. Mts. beim fraglichen Amt, ulica Mlyniska 4, 3. Stockwerk, Zimmer 32, in den Dienststunden von 9 Uhr vormittags bis 12 Uhr nachmittags zwecks Registrierung zu melden.

Mitzubringen ist der letzte, das heißt der allerneueste Personalausweis (orzeczenie pensyjne), ferner der Ausweis über Entgegennahme der letzten Unterstützung, der Personalausweis, sowie der Lohnbeutel. In Frage kommen solche Knappschaftspensionäre, welche innerhalb des Bereichs von Groß-Kattowitz wohnhaft sind.

**Deutsche Theatergemeinde.** Wir weisen nochmals auf die am Donnerstag, den 27. und Sonntag, den 30. d. Mts., stattfindenden „Festspiele“ (Körperkulturabend) der Musterturnschule Dulaski hin, die auf dem Gebiete der Körperkultur ganz hervorragendes zur Vorführung bringen werden. Karten an der Theaterkasse täglich von 10 bis 2 1/2 Uhr. Telefonische Vorbestellungen können unter Nr. 1647 aufgegeben werden.

**Vor einen Zug geworfen und erheblich verletzt.** Auf der Bahnstrecke zwischen Kattowitz und Schoppinisch warf sich der 49-jährige Grubenarbeiter Felix Jankowski von der ulica Spitalna 7 aus Sosnowitz vor einen Zug und wurde erheblich verletzt. Es erfolgte die Ueberführung in das städtische Spital in Kattowitz. Nach den bisherigen Feststellungen beabsichtigte 2. Selbstmord zu begehen.

**Sie gaben in Kattowitz „Gastrollen“.** Zwei gefährliche Taschendiebe aus Sosnowitz konnten von der Polizei auf der ulica 3-go Maja in Kattowitz gefaßt werden. Die Arretierung erfolgte in dem Moment, als die Täter einer Straßenpassantin die Handtasche aus der Hand reißen wollten.

**Verbedeckte vom Fuhrwerk gestohlen.** Auf der ulica Mlyniska in Kattowitz wurde von einem Fuhrwerk, zum Schaden des Fuhrwerkseigentümers Peter Rilkowski aus Kattowitz, eine weiße Verbedeckte gestohlen. Die gestohlene Decke trägt die schwarze Aufschrift „Kazimierz Antaszk, Wielkie Hajduki“. Vor Antaszk wird polizeilicherseits gewarnt.

**„Sittler“ fand einen Diebhaber.** Empfindlich geschädigt wurde der Ludwig Biskorz aus Michalowitz, welchem auf der ulica Mariacka 1 in Kattowitz das Herrenfahrrad „Marte Sittler“, Nr. 17 634, gestohlen worden ist. Der Schaden beträgt 250 Zl.

## Königshütte und Umgebung

### Wichtig für Turnusurlaub der Königshütte und Werkstättenverwaltung.

Verwaltungsseits wird bekannt gemacht, daß alle mit dem 1. Februar d. Js. turnusurlaubten Arbeiter der Königshütte sich bis zum 27. April zum Empfang der Aufnahmescheinigung in Königshütter Arbeitsnachweis während den Amtsstunden zu melden haben. Die erhaltene Arbeitsbescheinigung ist dem in Frage kommenden Betriebsleiter vorzulegen, der auch die Arbeitszuweisung vornimmt, und die Weiterleitung an das Arbeiter-Meldeamt veranlaßt. Auswärtige müssen die in ihrem zuständigen Arbeitsnachweis erhaltenen Bescheinigungen dem Königshütter Arbeitsnachweis zur Abstempelung vorlegen. Dasselbe bezieht sich auf die turnusurlaubten Arbeiter der Weichenfabrik der Werkstättenverwaltung.

**Feuer ausbruch.** Am Sonntag wurde die städtische Feuerwehr nach dem Hausgrundstück ul. Wolnosci 80 gerufen, wo ein Brand entstanden war. Durch einen weggeworfenen Zigarettenrest in das Oberlicht fing leichtentzündbares Material Feuer. Die schnell erschienene Feuerwehr konnte den Brand in kurzer Zeit löschen und größeren Schaden verhüten.

**Festnahme.** Der Hubert A., ul. 3-go Maja 12, wurde dabei gefaßt, als er mit 25 Stück Zigaretten und 10 Zigarren in Polen ankam. Außerdem sagte ein Zeuge aus, daß sich A. in Beuthen vor dem Bestiegen des Autobusses mit einem Bekannten mit dem Hilfergruß verabschiedet hat.

**Einbrüche.** Unbekannte drangen auf den Boden der Frau Josefa Fraj, ul. Krotka 1, ein und entwendeten verschiedene Wäschestücke im Werte von 50 Zloty. In einem anderen Falle wurde ein Einbruch in die Wohnung des Engelbert Grzeszka, ul. Krzywka 16, verübt. Den Dieben fielen Gegenstände im Werte von 80 Zloty in die Hände. Ferner drangen Einbrecher in die Wohnung des Johann Walenta, ul. 3-go Maja 4, ein. Während sie aber nach Geld suchten, lehrte der Inhaber mit seiner Frau nach Haus zurück und traf die Einbrecher noch an. Sie wurden gegen K. taktisch und flüchteten.

**Aufgeklärter Einbruch.** In das Möbelmagazin von Slotoch wurde vor einigen Monaten ein Einbruch verübt, und verschiedene Möbelstücke im größeren Wert gestohlen. Der Polizei ist es gelungen, die Täter in Adolf W., Richard L. und Karl G. ausfindig zu machen. Alle wurden dem Gericht zugeführt.

## Siemianowicz

### Außtändische in Siemianowicz treten in Tätigkeit!

#### Siemianowicz in Aufregung.

Die Ruhe in Siemianowicz scheint mit dem Sonntag-Abend ihr Ende erreicht zu haben. Bereits am Montag früh sah man auf den Straßen von Siemianowicz uniformierte Außtändische. Gegen die Mittagsstunden gruppieren sich einige Außtändische an den Haltestellen der Straßenbahn, sowie Autobusse, welche die Ankunft an den Haltestellen der Straßenbahn, sowie Autobusse, welche die Ankunft der deutschen Zeitungen erwarteten. Die

# Ein Direktor als Warenschmuggler

## Es droht ihm eine hohe Strafe

Am Montag gelangte vor der Zollstrafkammer des Landgerichts Kattowitz eine große Schmuggelaffäre gegen den Direktor und Mitinhaber der Kattowitzer Firma „Poltram“, Heinrich Egg, zum Austrag. Direktor Egg ist Schweizer und befindet sich bereits seit einigen Monaten in Untersuchungshaft. Es hat sich herausgestellt, daß Direktor Egg den Schmuggel auf eigene Faust ausübte und die Firma „Poltram“ damit nicht das geringste zu schaffen hat. Direktor Egg wurde seines Dienstes bei der Firma inzwischen enthoben.

Zu der Schmuggelaffäre, deren Ausgang mit größtem Interesse verfolgt wurde, ist folgendes zu berichten:

Die polnischen Grenzstellen wurden schon vor längerer Zeit auf eine

**großartig angelegte Schmuggelaffäre hingewiesen** und leiteten unverzüglich ihre Erhebungen ein. Bald stellte man fest, daß Beuthener Firmen für ihre Artikel eine Reihe von Abnehmern in Polnisch-Oberschlesien gefunden hatten. Diese Waren wurden von den Beuthener Firmen gegen einen Aufschlag von 20 Prozent, welcher zur Deckung der Zustellungsunkosten erhoben worden ist, angeliefert. Ende Dezember v. Js. arretierte die Zollbehörde den Magazinverwalter Wilhelm Schuba von der Firma Wolfsohn Beuthen, in dem Moment, als dieser in Kattowitz bei der Expeditionsfirma „Loyd“ in Kattowitz ein Paket zwecks Zustellung an einen Abnehmer abgeben wollte. In diesem Paket befand sich ein geschmuggelter Radioapparat.

**Bei seinem Verhör erklärte der Arretierte, daß er im Auftrage des Schweizer Direktors Heinrich Egg handelte.**

Es wurden Nachforschungen vorgenommen und in den Wohnungen anderer Abnehmer, die durch die Expeditionsfirma „Loyd“ auf ähnlichem Wege Pakete zugestellt erhielten, Schmuggelware vorgefunden und konfisziert. Die Expeditionsfirma hatte freilich keine Ahnung davon, daß der Auftraggeber geschmuggelte Waren zwecks Weiterbestellung vorlegte.

Da gegen Direktor Egg starke Verdachtsmomente vorlagen, nahm die Zollbehörde weitere, umfassendere Untersuchungen vor. Bald stellte man fest, daß Direktor Egg aus einem Firmenauto, jedoch ohne Wissen der Firma „Poltram“ in der Hofanlage geschmuggelte Waren ausladen und fortbringen ließ. Ein Teil dieser Waren wurde durch die Schneiderin Charlotte B., deren Bekanntschaft Direktor Egg bei einer zufälligen Begegnung machte, durch Postaufgabe bezw. persönliche Zustellung an die Abnehmer weiterbefördert. Die Charlotte B. handelte ganz nach den Anweisungen des Direktors Egg, der ihr Zettel mit Namen und Adressen der Abnehmer aushändigte, die ebenso wie die Pakete jeweils nummeriert waren. Sehr verdächtig machte sich Direktor Egg dadurch, daß er auf

**Angestellte der Firma einen gewissen Einfluß und Druck ausüben wollte, in dieser Schmuggelaffäre**

Außtändischen bestiegen fast sämtliche Straßenbahnen und Autobusse, um nachzuschauen, ob die Zeitungen bereits ankamen. Als mit der 1-Uhr-Straßenbahn die Pakete mit dem „Oberschlesien“ in Siemianowicz eintrafen, wurden sie an der Haltestelle Zizinuschak von 7 uniformierten Außtändischen „konfisziert“. Nachdem die Außtändischen die Pakete mit Benzol begossen hatten, wurden sie verbrannt. Bei dieser Arbeit soll sich ein etwa 15-jähriger (!!) Außtändischer besonders hervorgetan haben. Kleinere Gruppen von Außtändischen suchten die Geschäfte, in deren Schaufenster deutsche Waren ausgestellt waren, auf, und forderten von den Geschäftsinhabern die sofortige Herausnahme aller deutschen Waren. Deutsche die Aufschriften vor den Geschäften usw. mußten auf Befehl der Außtändischen beseitigt werden. Einen Besuch stateteten die Außtändischen gleichfalls der Geschäftsstelle der „Kattowitzer- und Laurahütter-Siemianowitzer Zeitung“ ab, wo sie die Herausgabe sämtlicher deutschen Zeitungen und Bücher verlangten. Der Geschäftsführer stellte sich jedoch diesen entgegen und verständigte sofort die Polizei, die die Außtändischen zerstreute. Auf den Straßen wurden hier und da deutschsprechende Passanten belästigt, die beängstigt ihre Bewachungen aufsuchten. Einigen deutschen höheren Schülern wurden die deutschen Mützen vom Kopf geschlagen. Einen schweren Stand hatten weiter die Austräger der Kattowitzer- und Laurahütter-Zeitung, die von den Außtändischen verfolgt wurden. Gegen 4 Uhr erschienen abermals einige Außtändische in der Geschäftsstelle der Kattowitzer-Zeitung, wo sie Drohungen gegen das dortige Personal ausließen. Die Polizei hatte volle Hände zu tun, um größere Zusammenstöße zu vermeiden. Das gesamte Geschäftsleben ist am gestrigen Tage durch dieses „Eingreifen“ der Außtändischen vollkommen lahmgelegt worden.

**Schwerer Unglücksfall beim Buddeln von Kohlen.** Auf einem der wilden Schachtanlagen in Siemianowicz buddelte der 25-jährige Alfons Niemielski nach Kohlen. Ploßlich kam der junge Mann zu Fall, so daß er einen Beinbruch erlitt. Mittels Auto der Rettungsbereitschaft wurde der Verunglückte nach dem Knappschaftslazarett in Siemianowicz geschafft.

**Heizer von Lokomotive gestürzt und verletzt.** In der Nähe von Siemianowicz stürzte der Heizer Peter Gortl plötzlich aus einem fahrenden Lokomotive und erlitt durch den wichtigen Aufprall erhebliche Verletzungen im Gesicht, sowie am Kopf. Im Hüttenhospital in Siemianowicz wurde dem Verunglückten die erste ärztliche Hilfe zuteil.

**Scharfe Razzia nach Schmuggelware.** Seit einigen Tagen wird von Polizeibeamten eine scharfe Razzia nach geschmuggelter Ware in Privatwohnungen durchgeführt. Kontrolliert wird vor allem den Dingen die Herkunft der Radioapparate, und die Besitzer müssen sich vor der Polizei über den Erwerb ausweisen. Deswegen wird nach geschmuggelter Wäsche, Wohnungseinrichtung und Bekleidung gefahndet. In dieser Sache mußten schon verschiedene Personen auf Polizeikommissariat wandern.

**Der Kampf um die Sterbepässe von Zizinuschak.** Am vergangenen Sonntag fand wieder eine, die dritte Versammlung der Mitglieder der Arbeitersterbepässe der Laurahüttergrube Zizinuschak statt. Nach dem Wunsch der nicht mehr im Arbeitsverhältnis stehenden Mitglieder wurde diese nach dem Saale „Zwei Linden“ einberufen, da die arbeitslosen Mitglieder zu vorhergehenden Versammlungen, welche im Grubenbezirk abgehalten wurden, nicht zugelassen wurden. Auch bei dieser Versammlung kam es zu keinem Abschluß der Differenzen zwischen dem bisherigen Vorstand der Rasse und der Prüfungskommission. Die Versammlung wurde nämlich von diesen beiden

nichts auszusagen, sofern sie irgendwelche Wahrnehmungen gemacht haben sollten. Es handelte sich hierbei nur um eine Vorichtsmaßregel für alle Fälle, da ja den Angestellten ohnehin von dieser Affäre nichts bekannt war.

Das Verhör der Mithelferin Charlotte B. ergab ein überraschendes Resultat. Sie gab unumwunden zu, daß Direktor Egg zu wiederholten Malen, mehrfach in ihrer Abwesenheit bei Beuthener Firmen Waren entgegennahm, die dann mit dem Firmenauto über die Grenze geschmuggelt worden sind. Das Schmuggelgut wurde in einem Versteck am Motor so gut versteckt, daß es bei der Zollrevision nicht vorgefunden wurde. Charlotte B. wurde in diese Schmuggelaffäre unverschuldet mit hineingezogen.

**Direktor Egg hatte ihr nämlich eine Stellung zugesichert,**

wovon sie mit großer Freude Kenntnis nahm. Später wurde sie von Direktor Egg beauftragt, die verschiedenen Pakete an die jeweiligen Adressen zuzustellen. Sie erhielt pro Arbeitsstunde 1 Zloty und war in der Anfangszeit über den eigentlichen Sachverhalt gar nicht im Bilde, um so mehr, als sie nicht annehmen konnte, daß der Direktor sich mit Schmuggel abgeben würde. Bei den Verhören machte sie dann pflichtgemäß ihre Aussagen, so daß von einer Strafverfolgung gegen sie Abstand genommen wurde.

Nach dem Anklageakt lautet die Anklage gegen Direktor Egg wegen 61 nachgewiesener Fälle. Direktor Egg griff zu leeren Ausflüchten und wollte sich zu keiner Schuld bekennen. Der Gerichtsvorsitzende erklärte dem Angeklagten, daß seine Schuld unwiderlegbar feststünde. Er habe als Ausländer, trotz dem Gastrecht, welches ihm in Polen gewährt wurde, den polnischen Staat empfindlich geschädigt, so daß ihm hohe Geld- bezw. eine schwere Freiheitsstrafe drohe. Gleichwohl könne er, der Direktor, durch ein umfassendes Geständnis mildernde Umstände erwirken. Trotz dieser richterlichen Ermahnung und erdrückender Schuldbeweise leugnete Direktor Egg nach wie vor jede Schuld und murmelte etwas

**von „Gefälligkeiten“, die er anderen Leuten ohne jede Gewinnabsichten, erteilen habe.**

Nach Vernehmung weiterer Zeugen ergriff der Staatsanwalt das Wort, der zugleich mit dem Bevollmächtigten der Zolldirektion eine exemplarische Bestrafung des Angeklagten beantragte, welcher als Ausländer den polnischen Staat schwer geschädigt habe. Als schwerwiegender Umstand wurde noch hervorgehoben, daß der Beklagte es als Direktor nicht notwendig hatte, zu schmuggeln, eine Kollage also, welche mildernde Umstände bedingen würde, für keinen Fall in Frage komme.

Die Verhandlung wurde dann in den späten Nachmittagsstunden abgebrochen. Das Urteil wird am heutigen Tage gegen 1 Uhr nachmittags erfolgen.

Korporationen gleichzeitig einberufen und die wollten sich gegen die Kompetenz nicht zuerkennen. Der alte Vorstand stützt sich darauf, daß die Prüfungskommission zu unrecht besteht, da in der fraglichen Versammlung nur gegen 300 Personen anwesend waren und diese nicht beschlußfähig war. Auch wurde diese verlesene Versammlung nicht vorchriftsmäßig veröffentlicht. Es kam deshalb am Samstag zu unliebsamen Auftritten, und da dies zu keinem Resultat führte, wurde diese wiederum, ohne einen Beschluß gefaßt zu haben, geschlossen. Somit wird also noch eine vierte Mitgliederversammlung stattfinden müssen.

**Der Frühling hat sich verspätet.** Das andauernde kalte Wetter hat es noch nicht zu einer Entwicklung der Natur kommen lassen und es besteht darum keine Aussicht, daß bis zum Anfang Mai die Bäume ihren grünen Schmuck angelegt haben werden. In anderen Jahren sah man um diese Zeit schon alle Bäume grünen und blühen. Desgleichen ist in den Gärten noch nicht viel vom Frühling zu sehen. Die Nachtfröste verhindern auch hier jede Entwicklung. Der erste Mai wird also nicht das volle Bild des Frühlingsananges wiedergeben.

**Baingow.** (Wiederwahl des alten Gemeindevorstehers.) Aus den Neuwahlen des Gemeindevorstehers von Baingow ging mit 6 Stimmen der Oberhäuer Ruchta (Reinigungspartei) hervor. Sein Gegenkandidat Buballa von der Konfessionsrichtung erhielt 5 Stimmen.

## Myslowitz

### Gemeindevertreterwahl in Schoppinisch.

Die letzte Gemeindevertreterwahl in Schoppinisch brachte 7 Punkte zur Erledigung. Zunächst gab man bekannt, daß unter den Arbeitslosen zu den Feiertagen etwa 80 Zentner Weizenmehl zur Verteilung kam. Ferner wurde eine größere Anzahl Lebensmittelscheine an die Arbeitslosen verteilt. Die Gemeindevertreter erledigten den öffentlichen Teil der Sitzung im Saal 20 Minuten. Der Antrag auf Gewährung eines Zuschusses von 500 Zloty an das Komitee für Jugenderziehung und militärische Vorbereitung fand bei den Gemeindevertretern nicht den richtigen Zuspruch. Da sich die deutsche Fraktion der Stimmen enthielt, wurde der Antrag angenommen. Der neue Gemeindevorsteher H. Czopa, poln. Sozialist, wurde mit dem neuen Amt des früheren Schöffen Suchy betraut. Das Statut für den Krankenhausverband Schoppinisch-Janow-Sichenau nahm man für das Jahr 1933 in unveränderter Weise reibungslos an. Die nicht einzutreibenden Abgaben und Gemeindesteuern beschloß man niederzuschlagen. Durch den neuen Bau der Raffinerieanlage der Firma Strahl u. Co. bewilligte man veruchsweise eine Ermäßigung des Wassergeldes von 36 auf 27 Groschen. Man nimmt an, daß die Firma bei Inbetriebnahme der neuen Fabrik einen bedeutend größeren Verbrauch an Wasser benötigen wird. Den weiteren Teil der Sitzung nahmen Personalfragen in Anspruch.

## Schwientochlowitz u. Umgebung

**Bielschowitz.** (Steinbombardement auf Fenster schreiben.) In den Wohnungen der Karoline Maschnit und Alexandra Kuska, auf der ul. Glowna 70, wurden mehrere Fenster Scheiben durch Steinwürfe eingeschlagen. Den Tätern gelang es unerkannt zu entkommen. Die Polizei hat in dieser Angelegenheit weitere Untersuchungen eingeleitet.



## Bielitz und Umgebung

### Traditionelle Kommunistenverhaftungen.

Es naht der 1. Mai. Wie alljährlich sind auch in diesem Jahre Kommunistenverhaftungen vorgenommen worden. Die Verhafteten sind zunächst in das Polizeigefängnis, nachher in des Gerichtsgefängnis gebracht worden. Einzelne der Verhafteten, bei denen kein belastendes Material vorgefunden wurde, sind schon am Samstag auf freien Fuß gesetzt worden.

Gegen die in Haft Verbliebenen ist die Untersuchung eingeleitet worden. Das Ergebnis der gerichtlichen Untersuchung in den Vorjahren war jenes, daß die Angelegenheit niedergeschlagen wurde. Während der Untersuchung sind die Verhafteten parteiweise, der Rest nach Abschluß der Untersuchung, auf freien Fuß gesetzt worden. Nun haben wieder Verhaftungen stattgefunden. Nachdem sie planmäßig alljährlich sich wiederholen, entbehren sie jeder Sensation und haben zweifellos die Beteiligten damit gerechnet, daß das „wachende Auge der Sicherheitsorgane“ sie ertappen wird. Jedermann, der heutzutage sich der Politik widmet, die sich nicht auf der Linie der Sanacja bewegt, muß damit rechnen, daß er früher oder später mit der Obrigkeit in Konflikt gerät. Insbesondere müssen damit die radikal-oppositionellen Richtungen rechnen. Insbesondere gilt dies von Kommunisten, deren Tätigkeit mit besonderer Härte verfolgt wird.

Was aber auffällt, ist folgender Umstand: Die Verhaftungen sind ein ständiges Inventar des Monats April. Die Polizei, wie wir aus den Kommunistenprozessen erfahren, ist sehr genau über die Vorgänge informiert. Oppositionelle Politiker, umso mehr Kommunisten, stehen unter ständiger Aufsicht. Wenn sie also beispielsweise erstieren, dann nicht erst im April jeden Jahres, kurz vor der Maifeier, sondern noch vorher und nachher. Es hat also keinen Zweck ausgerechnet im April Verhaftungen vorzunehmen. Der Monat April, ebenso der 1. Mai, würden gar nichts an Bedeutung verlieren, aber auch nichts gewinnen, wenn man die jungen Leute, die angeblich Kommunisten sein sollen, ebenso wie jahrsüber auf der Freiheit beläßt.

**Die Wohltaten der Fitus-Krankenkasse.** Die Ratowitzer „Gazeta Robotnicza“ vom 22. April brachte folgende Notiz aus Czchowiz, die auch für die Bielitzer Genossen interessant sein dürfte. Die „Gazeta Robotnicza“ schreibt: Den 11. Februar d. Js. erhielt das Krankenkassenmitglied Antoni Jaruga aus Czchowiz aus der Bielitzer Kasse einen Brief, daß er in das Bistraier Sanatorium aufgenommen werden wird. Den Termin der Ausfahrt werde ihm die Kasse noch rechtzeitig bekannt geben. Der kranke Jaruga, der an der Proletariatskrankheit leidet, wartete vergebens auf die schriftliche Verständigung. Es vergingen Wochen, die versprochene Krankenunterstützungsdauer von 39 Wochen war erschöpft, die Krankheit verschlimmerte sich sehr und der Kranke wartete weiter auf die versprochene Verständigung. Höllische Bürokratie! Wir erfuhr kürzlich durch die Zeitungen, daß Herr Fitus die Bielitzer Kasse mit neuen sanatorischen Beamten nachfüllt. Dies geschah doch nicht deshalb, daß die neuen Beamten die alten in der Arbeit behindern sollten, daß sie eine solche Kleinigkeit nicht erledigen könnten. Ueber das, daß einem an Krebs erkrankten Bergarbeiter die Unterstützung nach einer erfolglosen Operation nicht ausbezahlt hat, wollen wir gar nicht schreiben. Solche Blüten könnten in großen Mengen vorgebracht werden, wenn sich jemand die Mühe dazu geben würde. Kranke Kasse! Wann wirst du gesund? Willst du wirklich, daß die Arbeiter von Schlestien ihren Lodzer Genossen nachahmen sollen, daß sie der Krankenkasse die Mitgliedsbücher in einem Sarge zuschicken sollen? Gleichzeitig könnte man in einem Sarge sämtliche Ungerechtigkeiten und den unnötigen Ballast aus der Krankenkasse wegführen.

**Wie die Arbeitslosigkeit bekämpft wird!** In dem offiziellen Mitteilungsblatt des internationalen Arbeitsamtes vom März d. J. wurde die Zahl der Arbeitslosen in den einzelnen Staaten angegeben. Bloß in vier Staaten, unter anderem auch Polen, ist ein geringerer Prozentsatz der Arbeitslosenziffer zugewachsen. Was Polen anbelangt, so wird dies damit begründet, daß ein großer Teil Arbeitsloser aus der Registrierung gestrichen wurde, weil sie das Unterstützungsrecht verloren haben. Wahrlich, ein sehr einfaches Mittel zur Bekämpfung der Arbeitslosigkeit. Diese Methoden dürfte sich die Sanacja unbedingt patentieren lassen. Falls diese Methoden überall konsequent angewendet werden, würde die Arbeitslosigkeit nach und nach vollständig verschwinden. Eine ganz famose Idee. Das Ei des Kolum-

# Auf zur Feier des 1. Mai!

## Parteilgenossen und -genossinnen

So wie alljährlich, wird auch heuer die Arbeiterschaft des Bielitz-Bialaer Industrieplatzes gemeinsam mit dem Proletariat der ganzen Welt ihren Weltfeiertag **den 1. Mai feiern.**

An diesem Tage werden alle solidarisch an den **Mai-Manifestationen** teilnehmen.

Sammelpunkt um 10 Uhr vormittags am **Bielitzer Ringplatz.**

Beginn der **Mai-Verammlung** um 11 Uhr vormittags.

Nach beendeter Versammlung am Bielitzer Ring **Demonstrationszug** auf den Bialaer Freiheitsplatz. Rezerate deutsch und polnisch.

Am 1. Mai findet um 15 Uhr nachmittags im Stadttheater eine **Mai-Fest-Ademie** mit reichhaltigem Programm statt, bei welcher sämtliche Kulturvereine mitwirken werden. Die Festrede wird **Genosse Stefan Tiz aus Troppau** halten.

Vorverkaufstorten für die Mai-Fest-Ademie sind in der Redaktion der „Volksstimme“ und beim Genossen Manigel im Textilarbeitersekretariat erhältlich.

**Parteilgenossen und -genossinnen!** Beteiligt Euch massenhaft an den Mai-Fest-Veranstaltungen!

### Achtung, Genossen und Genossinnen!

Für den Aufmarsch zur Massenversammlung gilt folgende Ordnung, welche unbedingt eingehalten werden muß, wenn sich alles rechtzeitig und glatt abwickeln soll:

**Bielitz.** Die Genossen und Genossinnen sammeln sich um 10 Uhr vormittags auf dem **Narutowicz-Platz** (Bleichplatz) und in der Allee. Aufmarsch mit dem Kamitzer, Nilsdorfer und Bistraier Genossen um 10 Uhr am Bielitzer Ringplatz. — **Eisenbahner Bielitz:** Zusammenkunft am **Frachtenbahnhof.** Aufmarsch um 10 Uhr vormittags direkt auf dem Ringplatz.

**Alexanderfeld.** Zusammenkunft beim Arbeiterheim. Aufmarsch um 9,45 Uhr.

**Lobnitz.** Zusammenkunft um 8 Uhr früh beim Gasthaus **Jentner.** Aufmarsch um 9 Uhr, Anschluß an die Alexanderfelder Genossen.

**Ober-Kurzwald.** Aufmarsch um 1/8 Uhr von der Konsumzentrale nach Lobnitz und Anschluß an die dortigen Genossen.

**Altbielitz.** Zusammenkunft der Oberdorfer bei der dortigen Konsumzentrale. Aufmarsch um 1/9 Uhr zum Gasthaus **Andreas Schubert**, wo sich die Niederdorfer Genossen sammeln. Um 9,15 Uhr Aufmarsch nach Alexanderfeld. **Gemeinsamer Aufmarsch der Kurzwälder Lobnitzer, Alex-**

**anderfelder und Altbielitzer Genossen** um 9,45 Uhr auf den Bielitzer Ringplatz.

**Kamitz.** Zusammenkunft um 1/9 Uhr beim **Gemeindegasthaus.** Aufmarsch um 9 Uhr. Bei der Stadtgrenze **Abwarten der Nilsdorfer.**

**Nilsdorf.** Aufmarsch um 9 Uhr vom **Gasthaus Genier** bei der Stadtgrenze Anschluß an die Kamitzer.

**Bistrai.** Zusammenkunft um 1/8 Uhr, bei **Röbl.** Aufmarsch um 8 Uhr; Anschluß an die Nilsdorfer.

**Lipnit.** Zusammenkunft beim **Gasthaus Jak.** Aufmarsch um 1/9 Uhr zum **Freiheitsplatz** in Biala.

**Lejczyn.** Aufmarsch um 1/9 Uhr vom **Gasthaus Bogach** zum **Freiheitsplatz** in Biala.

**Mzen.** Sammelpunkt der dortigen Genossen zum **Mai-**umzug beim **Gasthaus des Herrn Leo D'ima.** Aufmarsch um 1/9 Uhr zum **Freiheitsplatz** nach Biala, von wo aus um 10 Uhr der Aufmarsch aller Ortsgruppen jenseits der Biala zum **Bielitzer Ringplatz** erfolgt.

**Majdorf.** Zusammenkunft beim **Gasthaus Reswon.** Aufmarsch um 1/8 Uhr und Anschluß an die **Badorfer**, welche direkt auf den Bielitzer Ring markieren.

Jede Gruppe bestimmt von Haus aus ihre eigenen Ordner. Den Anordnungen der Ordner ist unbedingt Folge zu leisten. Die deutschen Genossen und Genossinnen sammeln sich um die Rednertribüne westlich, die polnischen Genossen östlich des Ringplatzes. Nach den Rezeraten am Ringplatz erfolgt ein **Demonstrationszug**, durch die Straßen der Städte **Bielitz-Biala** zum **Freiheitsplatz** nach Biala (2. Ring). Nach dem Festzuge werden auf dem **Freiheitsplatz** **Schlusfreden** gehalten und zwar von der Bielitzer Seite deutsch, von der Lipnitzer Seite des Platzes polnisch.

**Alle Schaffenden, Beamte, Arbeiter und Angestellte, Frauen und Männer aus Stadt und Land** sollen sich an der Maifeier beteiligen und mit roten Nelken versehen sein. Die Nelken werden durch Genossinnen feilgeboten werden, welche darin von allen Genossen und Genossinnen tatkräftig zu unterstützen sind.

### Arbeiter und Arbeiterinnen!

**Heraus zur Demonstration am 1. Mai.**

**Nieder mit der Reaktion und dem Faschismus.**

**Nieder mit der Ausbeutung und Unterdrückung.**

**Hoch der Sozialismus.**

**Hoch der 1. Mai.**

Die Parteileitung der **D. S. A. P.** in Bielitz, **Jentner** Sekretär.

# Du hilfst dir selbst!

wenn du treu und entschlossen zu deiner Zeitung stehst, für diese wirbst und alles daran setzt, die Kampftruppen für den Sozialismus zu stärken. Neue Leser sind neue Kämpfer. Darum wirb für dein Blatt, für die Volksstimme

zu dieser Verzweiflungstat bildete große Not. Infolge der großen Notlage, welche durch die Wirtschaftskrise hervorgerufen wurde, werden bald mehr Menschen das Jammerthal freiwillig verlassen, als die, welche eines natürlichen Todes sterben. Anstatt durch geeignete Maßnahmen diesem Elend zu steuern, spielen sich die Politiker mit nationalistischen Hezereien.

**Brand.** Am 23. April brach auf dem Dachboden des Wohnhauses des **Paul Fuchs** in **Majdorf** ein Brand aus, welchem **200 Kg. Heu** und ein Teil des Dachbodens zum Opfer fiel. Der angerichtete Schaden beträgt **100 Zloty**. Das Haus war auf **8000 Zloty** versichert. Der Brand ist angeblich durch die Unvorsichtigkeit eines weiblichen Dienstmädchens ausgebrochen.

**Einbruchsdiebstahl.** In der Nacht zum 22. April drangen unbekannte Täter in die **Bombonsfabrik „Felicia“** des **Franz Gladki** und **Josef Kotieczny** in Bielitz, **Kotenzstr. 6**, wobei sie durch **Abreißsen** des Schlosses eindringen und **10 bis 20 Zloty Hartgeld, Handschuhe** usw. stahlen. Der **Gesamtschaden** beträgt **120 Zloty**. Von den Einbrechern fehlt jede Spur.

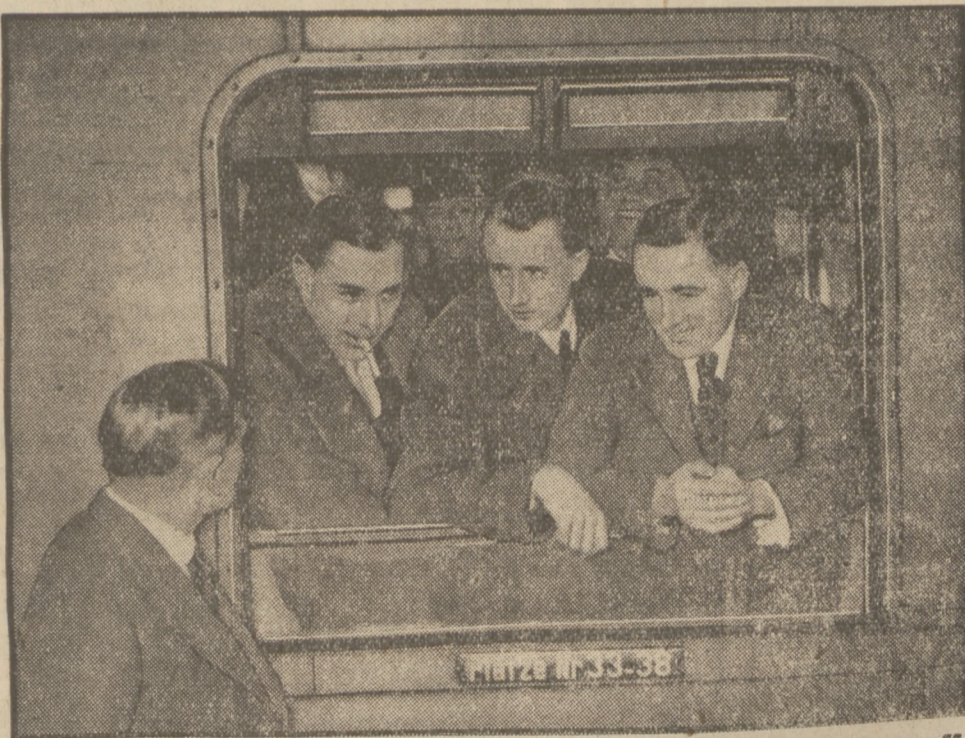
## „Wo die Pflicht ruft!“

**Achtung Vertrauensmänner und Vorstandsmitglieder.** Am **Mittwoch**, den **26. April d. Js.**, findet um **5 Uhr** nachmittags im **Saale** des Arbeiterheims in Bielitz eine **Konferenz** der **Fabrikbelegierten, Vertrauensmänner** und **Vorstandsmitglieder** der **gewerkschaftlichen** und **politischen Organisationen** sowie **Kulturorganisationen** in Angelegenheit der **Maifeier** statt. Mit Rücksicht auf die **Wichtigkeit** der **Tagesordnung** ist ein **vollständiges** und **pünktliches** **Erscheinen** notwendig.

**Alexanderfeld.** (Polit. Wahl. „Vorwärts.“) **Dienstag**, den **25. April 1933** findet um **1/8 Uhr** abends eine **außerordentliche** **Vorstandssitzung** statt. Die **Vorstandsmitglieder** werden ersucht pünktlich zu erscheinen.

**Alexanderfeld.** (Für die **Naturfreunde**.) Am **Dienstag**, den **25. April 1933** findet um **7 Uhr** abends im **Arbeiterheim** die **jährliche** **Vorstandssitzung** statt. Nachdem **sehr wichtige** **Angelegenheiten** zur **Erledigung** gelangen, wird um **vollständiges** **Erscheinen** ersucht.

**Achtung Arbeiterjünger und -Sängerinnen!** **Chorproben** für den **1. Mai**, **Donnerstag**, den **27. April**, um **1/6 Uhr** abends, findet im **Arbeiterheim** in Bielitz eine **Probe** für den **gemischten Chor** statt. Für den **Männerchor** findet die **Probe** am **Freitag**, den **28. April** um **8 Uhr** abends im **Alexanderfelder Arbeiterheim** statt. **Alle Sängerinnen** und **Sänger** sollen es als ihre **Pflicht** erachten bei den **Proben** sowie bei den **Maiaufführungen** **vollständig** teilzunehmen. **Die Gausleitung.**



**Die angeklagten Ingenieure des Moskauer „Schauprozesses“ auf der Durchfahrt durch Berlin**

Von links nach rechts: **Monkhouse, Cushny, Nordwall** und **Gregory** bei der **Ankunft** in **Berlin**.



## Rücktritt des Nürnberger Oberbürgermeisters Dr. Luppe

Nürnberg. Oberbürgermeister Dr. Luppe hat am Nachmittag des 22. April seinen Rücktritt erklärt.

## Baugoin gegen den Sozialismus

Wien. Der österreichische Heeresminister Baugoin erklärte in einer Versammlung, sowohl Sozialdemokraten als auch Nationalsozialisten seien Sozialisten, die für jedes Land eine schwere Gefahr bildeten. Es werde zum Schluß auf das gleiche herauskommen einerlei, ob es der nationale oder der internationale Sozialismus sei.

## Der internationale Kongreß für Außenhandel in Paris eröffnet

Paris. Unter dem Vorsitz des französischen Handelsministers Serre ist Montag morgen in den Räumen der internationalen Handelskammer der internationale Kongreß für Außenhandel eröffnet worden.

Der deutsche Außenhandel ist auf dem Kongreß amtlich nicht vertreten, doch haben die deutschen Wirtschaftsverbände die deutsche Handelskammer in Paris ermächtigt, am dem Kongreß teilzunehmen. Außerdem nehmen Mitglieder des Außenhandelsverbandes in privater Eigenschaft teil.

## Selbstmord eines judendeutschen Nationalsozialisten

In der Gefängniszelle erhängt.

Karlsbad. Der am 24. September 1932 im Brünnener Hochverratsprozeß zu 3 Jahren Staatsgefängnis verurteilte judendeutsche nationalsozialistische Jugendführer Peter Donnhäuser war vor einiger Zeit unter Vorbehalt auf freien Fuß gesetzt worden. Am Sonnabend wurde er auf der Fahrt nach Uch in Karlsbad aus dem Zuge heraus von tschechischer Polizei verhaftet. Donnhäuser wurde am Montag früh 6 Uhr in der Gefängniszelle erhängt vorgefunden. Die Leiche wurde sofort obduziert. Der Befund ergab Bluterguß im Gehirn.

## Rundfunk

Kattowitz und Warshaw.

### Gleichbleibendes Werktagsprogramm

11,58 Zeitzeichen, Glockengeläut; 12,05 Programmankündigung; 12,10 Presserundschau; 12,20 Schallplattenkonzert; 12,40 Wetter; 12,45 Schallplattenkonzert; 14,00 Wirtschaftsnachrichten; 14,10 Pause; 15,00 Wirtschaftsnachrichten.

Mittwoch, den 26. April.

15,35: Kinderfunk. 16: Musikalisches Zwischenspiel. 16,20: Vortrag für Abiturienten. 16,40: Hörfolge. 17: Leichte Musik auf Schallplatten. 17,40: Vortrag. 18: Vortrag für Abiturienten. 18,25: Tanzmusik. 19: Schlesische Hausfrauen. 19,15: Verschiedenes. 19,25: Jugendliteratur. 20: Zigeunerromane. 21: Sport und Presse. 21,10: Kammerkonzert. 22,20: Musikalisches Zwischenspiel. 22,40: Vortrag in rumänischer Sprache. 23: Briefkasten in französischer Sprache.

Breslau und Gleiwitz.

### Gleichbleibendes Werktagsprogramm

8,20 Morgenkonzert; 8,15 Wetter, Zeit, Wasserstand, Presse; 13,05 Wetter, anschließend 1. Mittagskonzert; 13,45 Zeit, Wetter, Presse, Börse; 14,05 2. Mittagskonzert; 14,45 Werbedienst mit Schallplatten; 15,10 Erster landwirtschaftlicher Preisbericht, Börse, Presse.

Mittwoch, den 26. April.

11,30: Konzert. 15,45: Vom „Lob der schönen Schlesierin“. 16: Amerikanische Verkaufsmethoden. 16,15: Das Buch des Tages. 16,30: Vieder von Fritz Lubrich. 17,20: Bildungsstätte der Landwirtschaft. 18: Die ober-schlesische Flugportausstellung. 18,10: Abendmusik. 18,50: Tagesnachrichten. 19: Stunde der Nation — Das Fest der Handwerker. 20: Kurzschrift-Probestreifen. 20,25: Viederstunde. 20,50: Abendberichte. 21: Heitere Stunde. 22: Zeit, Wetter, Tagesnachrichten und Sport. 22,20: Die Stadt Marienburg und ihre Festspiele. 22,40: Aus Budapest: Zigeunermusik.



## Die Asche der „Utron“-Opfer wird ins Meer gestreut

Die Trauerfeier auf hoher See. — An der Stelle, an der vermutlich das amerikanische Luftschiff „Utron“ unterging und 76 Menschenleben mit in das Wellengrab nahm, fand jetzt eine eindrucksvolle Trauerfeier statt, bei der die Asche einiger der Opfer ins Meer gestreut wurde.

## Maiaufmarsch und Maifeiern

Königshütte.

Die diesjährige Maifeier wird von der DSAF. und der PPS. nach folgendem Programm abgehalten:

Montag, den 1. Mai, von 6—8 Uhr Frühkonzert auf dem Redenberg; Kapellmeister Wzast. Nach Beendigung des Konzerts Abmarsch durch die ul. Bodgorna, Poniatowskiego, Redena, Katowicka, Piastowska, Dombrowskiego, Hajducka, nach dem anderen Ortsgruppen nach Kattowitz. Dasselbst Ansprachen, Umzug durch die Stadt und Auflösung. — Am Abend, 7 Uhr, findet im großen Saale des Volkshauses eine Festveranstaltung in Form einer „Proletarischen Feierstunde“ statt, wozu die Genossinnen, Genossen, Gewerkschafter und Mitglieder der einzelnen Kulturvereine freundlichst eingeladen sind. Programm-erwerb berechtigt zum freien Eintritt.

Schwientochlowitz.

Laut Beschluß der DSAF. und PPS. sammeln sich die hiesigen Genossen am 1. Mai, früh um 7 Uhr, am hiesigen Marktplatz und erwarten bis 7 1/2 Uhr die Festteilnehmer der umliegenden Ortschaften. Dann marschieren sie geschlossen nach Bismarckhütte, von wo aus der gemeinsame Abmarsch nach Kattowitz erfolgt. Die Genossen der Umgegend werden gebeten, für pünktlichen Abmarsch um 7 1/2 Uhr zu sorgen. — Eine örtliche Abendveranstaltung findet nicht statt.

Kreis Tarnowitz.

Die Ortschaftsmitglieder Rudzionkau, Rojca, Buchag sammeln sich um 12 Uhr mittags im Lokal Langer. Von hier marschieren selbige um 12,30 Uhr über Rudy-Biekat. In Rudy-Biekat finden die Ortschaften Trodenberg, Bobrownik Anschluß und setzen sich geschlossen in Marsch nach Tarnowitz zum Schützenhaus als dem bestimmten Sammelplatz.

Die Ortschaft Rozlowagora marschiert ab Ort um 12,30 Uhr nachm. nach Orzech über Raklo nach Tarnowitz. Die Ortschaften Swierkowiec und Raklo schließen sich in Raklo an. Von Raklo setzen sich selbige um 1,30 Uhr in Marsch nach Tarnowitz.

Die Ortschaften Strzybnica, Opatowiz, Wiszarnowiz setzen sich um 1 Uhr nachm. in Marsch nach Tarnowitz.

Die Ortschaften Grob-Znglin, Klein-Znglin marschieren über Georgenberg, Lassowiz nach Tarnowitz.

Alle Ortschaften treffen um 2,30 Uhr nachm. im Schützenhause pünktlich ein. Der Parteimitglied von DSAF. und PPS. ist unbedingt Folge zu leisten, damit Ruhe und Ordnung gewahrt werden können.

## Elternabend der Kinderfreunde

Die Königshütter Kinderfreunde laden für Sonntag, den 30. d. Mts., abends 8 Uhr, alle Eltern und Erziehungsberechtigten nach dem großen Saale des „Volkshauses“ zu einem Elternabend. Das Programm ist reichhaltig und wird ausschließlich von unseren Kleinen ausgeführt. Die Genossen und Gewerkschafter werden mit ihren Familien herzlichst gebeten, zu erscheinen. Der Eintritt ist, bei Erwerb eines Programms, frei! — Am Nachmittag von 3 bis 6 Uhr werden im Busettszimmer die im Winterhalbjahr angefertigten Arbeiten ausgestellt; desgleichen stellt auch die Königshütter Nähstube ihre angefertigten Waren aus mit anschließendem Verkauf derselben. Eintritt hierzu ist frei! Der Vorstand der „Arbeiterwohlfahrt“.

## Berichtungs-Kalender

Monatsprogramm der D. S. J. P., Ortsgruppe Eichenau

Jeden Montag von 6 1/2 Uhr abends ab.

Am 24. April: Musikprobe.

Am 30. April: Monatsversammlung.

Monatsprogramm der D. S. J. P. Neudorf.

Jeden Mittwoch bei Brenner um 6 1/2 Uhr abends.

26. April: Heimabend und Gesangsproben.

2. Mai: Funktionär- und Monatsversammlung.

Kattowitz. (Touristenverein „Die Naturfreunde“ — Sektion.) Am Dienstag, den 25. April, findet die Abschlußversammlung mit einem Lichtbildvortrag über „Tirol“ statt. Wegen der Wichtigkeit der Versammlung ist vollständiges Erscheinen aller Mitglieder Pflicht!

Nowa-Wies. (Maifeier.) Am Sonntag, den 30. April, nachm. 3,30 Uhr, findet im Lokal des Herrn Gorecki eine Vorstandssitzung der PPS. und der DSAF. statt. Da unter anderem die Maifeier besprochen wird, ist es Pflicht eines jeden Funktionärs beider Parteien, an dieser Sitzung teilzunehmen.

Schriftleitung: Johann Kowoll; für den gesamten Inhalt u. Integrität verantwortlich: J. P. Reinhard Mai, Kattowitz. Verlag „Wita“ Sp. z ogr. odp. Druck der Kattowitzer Buchdruckerei- und Verlags-Sp.-Akt., Kattowitz.

Soeben erschienen

# Tanztee und Tonfilm Band 3

Aus dem fabelhaften Inhalt

Für Klavier ..... Zl 9.— Wenn die Liebe Mode macht  
Erleichtert für die Jugend Zl 6.25 Ball im Savon  
Für Violine ..... Zl 5.— Ich bei Tag und du bei Nacht  
E. P. 1 antwortet nicht usw.

Kattowitzer Buchdruckerei u. Verlags-Sp.-Akt., 3. Maja 12

# PLAKATE

ENTWORFEN UND HERGESTELLT

FÜR ANZEIGE, WERBUNG UND WARENANBIETUNG

WTA NAKŁAD DUKARSKI KATOWICE, KOŚCIUSZKI 29

# MODEALBEN

Jetzt brauchen Sie die neuen für Frühjahr und Sommer

Grande Revue de Modes	.. zl 5.70
Revue Parisienne	..... zl 5.70
Saison Parisienne	..... zl 4.75
La Parisienne	..... zl 3.60
Star	..... zl 5.50
Smart	..... zl 4.75
Stella	..... zl 3.50
Elite	..... zl 5.70
Mäntel und Kostüme	... zl 5.50

sowie die neuen Ullstein-Modealben Beyer-Moden

Kattowitzer Buchdruckerei- u. Verlags-Sp.-Akt.

## Das neue polnische Vereinsgesetz

nebst Ausführungsvorschriften u. das neue Versammlungsgesetz

Ausgabe in deutscher Sprache. Preis 80 Groschen.

Kattowitzer Buchdruckerei und Verlags-Sp.-Akt., 3. Maja 12

## Rechenchieber

aller Systeme, für Schüler, Studenten, Kaufleute, Elektroingenieure, Eisenbetonbau, Chemiker, Heizungsanlagen, Holzhändler usw. am Lager

Kattowitzer Buchdruckerei u. Verlags-Sp.-Akt., 3. Maja 12

Soeben erschien

# Am heiligen Wassern

Roman aus dem schweizerischen Hochgebirge

Frühen erschien

# Der Wetterwart

Jeder Band in Leinen ..... Zl 6.40  
Jeder Band in Halbleinen ..... Zl 8.50

Kattowitzer Buchdruckerei und Verlags-Sp.-Akt.

## Goldfüllfederhalter

in allen Preislagen!

KATTOWITZER BUCHDRUCKEREI UND VERLAGS-SPÓŁKA AKCYJNA